UNITED STATES DISTRICT COURT WESTERN DISTRICT OF NEW YORK

MISAEL MONTALVO,

DECISION & ORDER

Plaintiff,

14-CV-6251W

v.

COMM. OF CORRECTION F. LAMY, et al.,

Defendants.

On May 15, 2014, *pro se* plaintiff Misael Montalvo ("plaintiff" or "Montalvo") commenced this action against the defendants pursuant to 42 U.S.C. § 1983 alleging constitutional violations in connection with his incarceration at Erie County Holding Center. (Docket # 1). Currently pending before this Court are plaintiff's motions for appointment of counsel. (Docket ## 41, 47).

Montalvo requests assistance of counsel principally because his "[first] language is Spanish." (Docket # 41). Although he has filed his complaint and several motions seeking appointment of counsel (Docket ## 1, 17, 28, 41, 47), Montalvo maintains that he received assistance from other inmates in the facilities in which he has been housed to draft these documents. (Docket # 44-3 at ¶¶ 3, 5-6). Indeed, a review of his submissions shows that his filings appear to contain different handwritings. (Docket ## 1, 28, 41, 43, 41, 44, 47).

It is well-settled that there is no constitutional right to appointed counsel in civil cases. Although the Court may appoint counsel to assist indigent litigants pursuant to 28 U.S.C. § 1915(e), see, e.g., Sears, Roebuck and Co. v. Charles W. Sears Real Estate, Inc., 865 F.2d 22, 23 (2d Cir. 1988), such assignment of counsel is clearly within the judge's discretion. In re

Martin-Trigona, 737 F.2d 1254 (2d Cir. 1984). The factors to be considered in deciding whether or not to assign counsel include the following:

- 1. Whether the indigent's claims seem likely to be of substance;
- 2. Whether the indigent is able to investigate the crucial facts concerning his claim;
- 3. Whether conflicting evidence implicating the need for cross-examination will be the major proof presented to the fact finder;
- 4. Whether the legal issues involved are complex; and
- 5. Whether there are any special reasons why appointment of counsel would be more likely to lead to a just determination.

Hendricks v. Coughlin, 114 F.3d 390, 392 (2d Cir. 1997); see also Hodge v. Police Officers, 802 F.2d 58 (2d Cir. 1986).

At the outset, the Court notes that several of Montalvo's claims have survived defendants' pre-answer motion to dismiss. (Docket # 33). Moreover, with respect to Montalvo's claim that he requires assistance due to his lack of proficiency in the English language, I note that Montalvo has been provided a Spanish-speaking interpreter to translate court proceedings in an ongoing federal criminal proceeding. (*See* 11-CR-0366RJA, in particular Docket # 231).

Further, the record in this matter reveals that Montalvo has a language barrier that is likely to impede his effective prosecution of this case. This Court received a letter dated February 3, 2016, which enclosed, among other filings, plaintiff's opposition to defendants' motion to dismiss, dated January 25, 2016. (Docket # 44-1). According to the docket, the deadline for Montalvo's opposition was September 1, 2015 (Docket # 29), and the district court issued a decision and order granting in part and denying in part the motion to dismiss on

September 30, 2015 (Docket # 33). Montalvo's belated submission of his opposition, well after the deadline and well after the court had already ruled on the motion, certainly suggests the possibility that Montalvo's language barrier impaired his ability to comprehend the meaning and significance of the district court's decision and order on the motion to dismiss. Additionally, this Court conducted a conference with Montalvo on March 23, 2016, during which the services of an interpreter were used to communicate with Montalvo. (Docket # 46). Finally, one of Montalvo's claims in this action involves his assertion that he was denied due process because he was not provided an interpreter during a prison disciplinary hearing. (Docket ## 1, 33).

On this record, I find that Montalvo's language barrier is likely to impede substantially his ability to effectively litigate this action and that the interests of justice will be served by the appointment of counsel. See Vasquez v. Klie, 2010 WL 3219300, *2 (S.D.N.Y. 2010) (appointing Spanish-speaking counsel where "[plaintiff's] ability to present his case is limited in that he cannot speak English and has required the aid of a Spanish-language translator throughout the prosecution of this action"); Bonilla v. Future Sales, Inc., 378 F. Supp. 2d 170, 170 (E.D.N.Y. 2005) (appointing Spanish-speaking counsel "[b]ased on the pro se plaintiff's great difficulty in reading, writing and understanding the English language"); see also Valle v. Gebler, 2005 WL 589819, *1 (W.D.N.Y.) (noting that the court had previously appointed pro bono counsel; "[a]lthough plaintiff's written submissions to the [c]ourt have been in comprehensible English, another inmate submitted an affidavit indicating that he had assisted plaintiff with his writing and legal research because plaintiff 'has no teachings in writing English and has a complicated time reading or understand [sic] our American language""), reconsidered on other grounds, 2005 WL 3579059 (W.D.N.Y. 2005). Accordingly, plaintiff's request for the appointment of counsel (**Docket** ## **41, 47**) is **GRANTED**. The Court hereby directs the *Pro Se*

Clerk to identify a Spanish-speaking attorney who is willing to represent Montalvo with the litigation of this matter and to advise this Court when *pro bono* counsel has been identified.

IT IS SO ORDERED.

s/Marian W. Payson

MARIAN W. PAYSON

United States Magistrate Judge

Dated: Rochester, New York July 22, 2016